ПРОЛЕТАРИИ ВСЕХ СТРАН, СОЕДИНЯЙТЕСЬ!

ГОЛОС ТРУДОВОЙ АБХАЗИИ

РЕДАКЦИЯ
помещается в доме Зографопуло
ул. Свободы
Прием у редактора от 10—12 дня
„ у секретаря от 9—3 дня
и от $5\frac{1}{2}$—7 ч. веч.

Орган Ревкома и Орг-Бюро Р. К. П. (большевиков) в Абхазии.

№ 61 Воскресенье 21-го августа 1921 г. № 60

Поля Поволжья остаются необсемененными. Тысячи крестьян и детей уже умирают от голода.
КРАСНАЯ АБХАЗИЯ СПЕШИ НА ПОМОЩЬ! Помоги обсеменить поля, накорми голодных детей!

ГОЛОД И ДЕТИ.

„Дети—цветы жизни“.

Приволжские губернии, Татарская, Башкирская, Киргизская республики переживают страшный голод. Тысячи крестьян, как сообщают телеграммы, умирают с голоду, миллионы ожидают смерти.

Голод, как стихийное бедствие, встал во всей своей остроте. Голодает не только взрослое население, но голодают и дети.

Мне $1\frac{1}{2}$ месяца тому назад, проезжая по Кубани, пришлось наблюдать картины голода. Я видел детей, ехавших из голодных губерний Поволжья, которые не могли открыть рта, так как рот уже давно не производил обычной ежедневной гимнастики; я видел детей измученных, истощенных, почерневших от голода, которые с яростью жевали рыбную кожуру, только что поднятую из грязи.

Теперь эти картины стали несомненно еще мрачнее и нам, твердящим, что **дети - цветы жизни, дети—будущее**, необходимо принять все меры к тому, чтобы эти слова не звучали насмешкой и не были красивыми словами, которые бросает на ветер сытый человек.

Новгородская Гомельская и целый ряд других губ. уже подали пример в этом отношении. Крестьяне Новгородской губернии приняли на свое иждивение 5 тысяч детей из голодных районов.

Эти примеры должны стать заразительными для всей Советской России. **Детей надо спасти, детям надо скрасить ужасы голода** и Советская Абхазия тоже должна сказать свое слово.

Советская Абхазия имеет более чем благополучный урожай. Советская Абхазия чудный целебный уголок на побережьи Черного моря и этот уголок должен стать уголком отдыха и спасения голодающим детям Поволжья.

Красная Абхазия должна сказать голодающему крестьянству Поволжья: „тебя сегодня постигло несчастье, твои дети голодают, я беру заботу о них на себя и клянусь, что они будут сыты», и чем скорее это будет сделано тем лучше, потому, что каждый день уносит все новые и новые жертвы.

Дети—цветы жизни.

Спасем детей!

С. Зарх.

Голод прежде и теперь

МОСКВА, 17 августа. В “Известиях“ В. Ц. И. К. Наркомздрав тов Семашко проводит параллель между голодной кампанией в царские времена и борьбой с голодом теперь: „Отчего мы, несмотря на разорение страны приступаем к борьбе с голодом с большей энергией, большей верой в успех, чем в печальной памяти 1891—92 годах? Район бедствия в те годы и теперь приблизительно одинаков. Наоборот, тогда страна находилась на мирном положении, в стране были запасы, широко вывозившиеся заграницу. Теперь страна разорена империалистической и гражданской войной, республика разрушена, транспорт расшатан, запасов нет. Раньше царь, помещики и капиталисты замалчивали бедствие, прикрашивали действительность, скрывали страдания сотен тысяч крестьян. Писатель Короленко рассказывает, что во время голода в 91-м году нижегородский деятель Семенов признался, как тогда боролись с голодом: —запретили разговаривать о голоде, не допускали к ввозу ни одного пуда муки в уезд, и все обошлось благополучно. Теперь наоборот. Советская власть несмотря на злорадство наших заграничных врагов и шипение наших контр-революционеров по углам,-открыто на весь мир об'явила об истинных размерах бедствия. Ни паники, ни преуменьшения бедствия-наш девиз. При царском правительстве общественная инициатива и самопомощь, общественная борьба с голодом преследовались. На почве голода и нужды пышным цветом расцвела спекуляция, нажива и воровство. Совсем не то теперь. Мы призываем к помощи не только всех русских граждан, но и всех кто готов помочь нам заграницей. Мы охотно приняли предложение комитета общественных деятелей, в который входят бывшие министры кадетского правительства, пожелавшие на нейтральной почве принять участие в помощи голодающим: каждый прибывающий из-заграницы представитель враждебных нам буржуазных классов может под нейтральным флагом “Красного Креста“ помогать нашим голодающим. Мы ни на одну секунду не позволим, чтобы на почве голода, страданий и нужды путем спекуляции грели себе руки обжоры. Каждый голодающий уверен, что как бы ни были скромны наши запасы, но последним куском хлеба, последним пудом муки рабоче-крестьянская власть поделится с голодающим крестьянином Поволжья, и даст его прежде голодному ребенку. Мы зовем голодающих крестьян к самопощи и самодеятельности. Мы указываем им организованный путь для этого-создание кооперации. Через свои сельско-хозяйственные кооперативы и потребилки крестьянин голодающих губерний может сам принять участие в заготовке семян и продовольствия. И мы всячески облегчаем ему эту работу. А в урожайных губерниях мы мобилизуем все население и городское и сельское для помощи голодающим. Комитеты борьбы с голодом образуются не только в городах, но и в захолустных деревнях. Движение все ширится и разрастается. Волна сочувствия и помощи голодающим растет. Еще раз: организованностью, дисциплиной и массовым действием мы побеждали не раз. Победим и теперь.

Голос голодных губерний.

МОСКВА, 18 августа. На сходах в селах и деревнях Прикамья и Приволжья во время об'езда агитпарохода В. Ц. И. К. „Володарский“—приняты резолюции о кампании борьбы с голодом. В резолюции приветствуется В.Ц.И.К. и Совнарком за мероприятия по оказанию помощи голодающему населению Поволжья и посылается благодарность тем крестьянам и рабочим, которые откликнулись на призыв о помощи, Постановлено приложить все усилия к немедленной организации комитетов взаимопомощи и подчинить их контролю общественных столовых. Решено немедленно начать обязательную запашку земли, как для посева озимых, так и для яровых хлебов.

„Мы примем помощь, откуда бы она ни исходила лишь бы это была честная безкорыстная помощь, но надеяться мы будем только на себя и на свои малые, но крепкие силы“.

Борьба с голодом.

Продовольственная кампания.

МОСКВА. 18 августа. „Правда„ в передовой статье указывает, что при правильной постановке работы, продналог должен и может быть собран к ноябрю. На местах уже началась продовольственная кампания, но не везде она идет достаточно энергичным темпом. Лозунг „Все на продовольствие“ на словах усвоен всеми, но не повсюду на деле проведен. Партия и весь Советский аппарат должны твердо усвоить ту мысль, что в нынешнюю продовольственную кампанию выигрыш во времени имеет большое значение при разверстке. Даже самое благожелательное отношение крестьян к продналогу не является еще гарантией его действительного выполнения. Соблазн сбыть все излишки на вольный рынок настолько велик, что многие могут пойти на риск оказаться в положении недоимщиков. Мешечник опасный конкурент. Нужно его опередить. Единственное средство для этого—с самого начала развернуть кампанию во всю ширь, бросить в нее, не жалея лучшие силы. Каждая губерния должна достигнуть полнаго сбора продналога в течение ближайших двух месяцев.

Боевые задачи продовольственной кампании.

Продовольственная работа в этом году много сложнее, чем была при разверстке. На все стороны организации сбора продналога надо обратить усиленное внимание и спешно исправить все недочеты. „Правда“ предлагает всем местным партийным, советским и профессиональным организациям еще раз проследить, укомплектованы ли должным образом продовольственные органы необходимым персоналом, твердой ли рукой проведена мобилизация.

Мобилизация на продработу.

Задача уездных работников заключается в том, чтобы заставить работать волисполкомы. Если волисполком энергично и точно выполняет распоряжения и сам проявляет инициативу, то успех продовольственной кампании обеспечен. Если волисполком не работает, то ничто не сдвинет дела с мертвой точки. Поэтому нужно проверить состав исполкомов. Нужно очистить волисполкомы от примазавшихся паразитов, кулаков, обеспечить состав предусмотренный конституцией. Все деревенские коммунисты должны выполнить продналог в первую очередь.

Первые поступления.

МОСКВА 18 августа. С начала продовольственной кампании по 15-ое августа на государственные пункты ссыпано продналогу, сдано совхозом и поступило помольным сбором и пр. 419 тысяч пудов хлеба.

Своевременная переброска семян обеспечит хлеб на будущий год.

МОСКВА, 18 августа. Замнаркомпути призывает транспортников на помощь голодающим: „Все причастные к перевозке семенных и продовольственных грузов, переброске переселенцев, ремонту подвижного состава должны помнить, что от их точности и распорядительности зависят миллионы человеческих жизней. Каждый лишний фунт хлеба или овощей может спасти жизнь человека. Нужно проявить небывалую энергию. Организуем все силы на продработу, накормим Поволжье, заплотим крестьянину старый долг. Собрав и перебросив своевременно семена на Волгу, мы обеспечим себе хлеб на будущий год.

Спекуляция на голоде и международный пролетариат.

«Правда» поместила передовую по вопросу об отношении западно-европейской буржуазии и международного пролетариата к голоду:

„Голод в России привлекает усиленное внимание всех кругов капиталистического общества. Вокруг голода России суетятся по всему свету банкиры и парламенты, министры и ростовщики, общественные деятели из подозрительных адвокатов и честные граждане. О голоде России с болью думает и международный пролетариат, который действительно безкорыстно и честно хочет помочь своему первому детищу—Советской республике. Капиталистические и правительственные круги некоторых стран расчитывают создать международный трест из капиталистов разных стран, чтобы якобы организовать помощь, собрать два с половиной пуда хлеба и прокричать, что собраны миллионы пудов, а затем обратиться к русскому народу и сказать: «Хочешь хлебца? Давай все золото. Хочешь хлебца? Пусти к себе всех генералов. Хочешь поесть? Свергай советы? пусти нас управлять, мы тебе еще хлеба дадим. Хочешь кусочек хлеба? Протягивай шею под хомут“. Другими словами, западно-европейские правительства, опираясь на Милюковых и Авксентьевых, желают под видом хлебной помощи проделать новую интервенцию, обещать горы, дать пяточек и сорвать в действительности с России последнюю рубашку. У западно-европейской буржуазии трепещет надежда посадить у власти генералов, которые и долги уплатят и проценты будут платить, вывозить все из России позволят и слушаться их будут. «Правда» предлагает господам капиталистам говорить на чисто: «Если вы требуете за вашу помощь политические права русского народа да еще золото, то мы за золото выгоднее хлеб купим сами, без вашего гуманного вмешательства. Как ни голоден русский народ, но разум у него не помутился и он прекрасно различит за благочестивой и смиренномудрой вашей маской волчьи зубы и лисий хвост. Кроме того, «Правда» напоминает господам капиталистам, что их расчет разоблачен западно-европейскими рабочими, которые внимательно следят за тем, чтобы не дать европейской буржуазии погреть руки на бедствии русского пролетариата и крестьянства. Международный пролетариат будет нам помогать честно и по пролетарски. Смотрите, господа капиталисты, не просчитайте. Ибо есть предел всякому цинизму. Если вы свой план обнаружите так откровенно, что спадет последняя повязка с глаз обманутых, то дело может принять совсем другой оборот“.

Без Поволжья мы не победим хозяйственной разрухи, не пустим в ход наших фабрик и заводов, не восстановим транспорта. Без Поволжья мы обречены на голод в течение многих лет. Помочь Поволжью — необходимо в собственных интересах каждого крестьянина.

На помощь голодающим.

Мусульманский комитет помощи голодающим.

МОСКВА, 17 августа. Татары Поволжья все башкиры и огромная часть киргизского населения поражены страшным небывалым голодом. Тысячи умирают, миллионам грозит смерть. Спасти их может только скорая помощь и прежде всего со стороны граждан близких им по крови, укладу жизни и вере. Инициативная группа по организации мусульманского общественного комитета помощи голодающим горячо призывает всех мусульман придти на помощь гибнущим братьям и своими пожертвованиями положить основание специальному фонду общественной помощи голодающим мусульманам. Убедительная просьба ко всем мечетям огласить этот призыв в мечетях и совместно с местными мусульманскими деятелями произвести сборы пожертвований деньгами, вещами и продуктами.

Американцы на помощь голодающим.

ТИФЛИС, 17 августа. Приехавшая на Кавказ американская делегация выделила пять членов делегации, которые выезжают в Россию. Цель этой поездки-ознакомление с положением голодающих районов и организация помощи. Из Москвы получено сообщение, что американская делегация свободно может выехать в Россию.

В грузинском комитете помощи голодающим.

ТИФЛИС, 17 августа. При центральном комитете Грузии по оказанию помощи голодающим России созданы уездные комитеты и комитеты при производственных союзах, которые должны немедленно установить связь с центральным комитетом. Районые комитеты организуются по мере надобности. В течение двух недель со всех спектаклей и концертов будет отчисляться в пользу голодающих 30 процентов.

Эвакуация беженцев.

МОСКВА, 17 августа. По 1-ое августа из голодающих районов эвакуировано 235 тысяч человек.

Нужна срочная помощь.

МОСКВА, 17 авг. Из Уфы сообщают, что в некоторых волостях Белебеевского и Уфимского уездов установлены случаи смерти крестьян от голода. Обсеменить поля крестьяне самостоятельно не могут. Нужна срочная помощь извне.

Семена Поволжью.

МОСКВА, 17 августа. Из Тульской губернии в Самару отправлено 45 тысяч пудов семян. Из Ржева погружено и отправлено в голодные губернии 10 вагонов хлеба. Из Псковской губернии погружено 3 вагона семян. Из уездов Тверской губернии отправлен в Поволжье 1 вагон с семенами и грузятся еще два.

Трехпроцентное обложение в пользу голодающих.

МОСКВА, 17 августа. В Туркестане принят декрет об обложении всех денежных закупочных операций Компрода, Внешторга и союза потребительских обществ для создания семенного фонда в пользу голодающих.

Царские слуги слуги царя голода.

БЕРЛИН, 12 авг, Бывшие члены царского правительства посетили американского посла в Париже и умоляли его не оказывать помощи голодающим России, так как это может укрепить положение Советского правительства.

—:—

№ 8 КРАСНАЯ МОЛОДЕЖЬ № 10

Еженедельная страничка Центрального Орг-Бюро Коммунистич. Союза Молодежи Абхазии.

КСМ и экономическое об'единение Кавказа.

(В единении—сила).

Это об'единение должен приветствовать каждый рабочий и каждый крестьянин Кавказа. Ибо только об'единением в борьбе с разрухой мы восстановим народное хозяйство.

Чтобы развить фабрично-заводскую и сельско-хозяйственную промышленность Кавказа, чтобы от наших нищих развалин придти к новым формам и методам производства, высшему экономическому расцвету,—нам нужна электрофикация. «Советская власть плюс электрофикация—есть коммунизм»—сказал тов. Ленин.

Но для этого нужны колоссальные затраты, которые не под силу ни одной в отдельности из Совреспублик Кавказа.

Поэтому нам нужно экономическое об'единение. Реки Кавказа дадут нам для электрофикации необходимую энергию, тогда как в настоящее время они приносят больше вреда, чем пользы.

Но наука знает путь борьбы с природой. Она учит нас, как можем мы использовать реки для развития сельского хозяйства. Мы можем провести каналы и влить в них могучие потоки разливающихся рек. Каналы пойдут на скудные, сухие бедные орошением поля, засыхающие от безводья.

Широкие степи, поросшие сорной травой и бурьяном, не видавшие хлебной культуры, мы оросим и дадим их труженику-крестьянину: мы разовьем сельское хозяйство. Но без об'единения мы не сможем использовать силы природы, не сможем победить ее. Поэтому то трудящимся Кавказа нужно экономическое об'единение. Всякому должен быть понятен великий смысл этого об'единения, не должно быть такого рабочего и крестьянина, который не понимал бы первостепенного значения этого вопроса. Мы идем по пути экономического об'единения Кавказа.

Наш союз должен раз'яснить широким массам молодежи огромное значение об'единения. Пусть все трудящиеся поймут, как велико его значение, его непостредственая выгода,—и мы будем ближе к цели.

Молодежь на помощь голодающим.

По всей Абхазии проводится кампания по оказанию помощи голодающим рабочим и крестьянам Красного Поволжья. По всем уездам во-всех ячейках К. С. М. идет спешная и кропотливая работа по сбору продовольствия. Молодежь откликнулась на зов голодного рабочего брата, всей душой рвется помочь ему и шлет хлеб, кукурузу, молочные продукты и фрукты, доказывая этим свою братскую солидарность с тружеником Волги. Хорошо проходит кампания помощи голодающим в Гудаутском, Самурзаканском и Гагринском уездах, где комсомол устраивает спектакли под лозунгом „Помощь Волге", при чем вход оплачивается продуктами. На каждого члена союза накладывается определенный продовольственный налог, который последние, охотно и с излишком выполняют. Устраиваются сборы добровольных пожертвований, продфонды и пр... Молодежь выкинула лозунг момента „Все на помощь голодающим!"

М. Т.

Рабочим, крестьянам Волги широкой,
Ныне голод ужасный терпящим

Юным могучим и быстрым потоком
Продовольствие все мы потащим.

ПО СОВЕТСКОЙ АБХАЗИИ.

Комсомол села Ново-Черниговского.

На фронте труда.

Ячейкой К. С. М. села Ново-Черниговского в течение полутора месяцев было устроено 6 субботников. Произведен ремонт в школе села, построена изба-читальня. Кроме этого на субботниках обыкновенно производилась уборка помещения, занимаемого Комсомолом.

На фронте просвещения.

Местными силами Ново-Черниговского Комсомола был дан первый спектакль „Именины Колчака". Спектакль прошел удачно, присутствовало около 150 зрителей из крестьянской молодежи, которые остались довольны спектаклем и просили ставить чаще.

Ново-черниговцы на спорт.

Члены ячейки с увлечением занимаются спортом и охотно посещают Всеобуч. Прошли строй, приступили к маршировке.

Экскурсия.

1-го августа ячейкой была устроена экскурсия с естественно научными целями в лес. В лесу были устроены собеседования и споры по интересующим молодежь вопросам. Экскурсанты остались очень довольны совершенной прогулкой.

Итоги уездных с'ездов.

В Гаграх.

8 августа в Гаграх был проведен уездный с'езд КСМА. Несмотря на слабо поставленную организационную сторону с'езд прошел довольно оживленно, выполнив возложенные на него задания.

В Гудаутах.

12 августа в Гудаутах проведен уездный с'езд красной молодежи. Выбран был вместо Орг Бюро КСМА, уездком и намечен план дальнейшей работы.

В Кодорском уезде.

Первый уездный с'езд Ком. Союза Молодежи Кодорского уезда закончил работу с'езда. Проделана крупная работа по разрешению различных принципиальных вопросов и разработан план дальнейшей работы Кодорской организации. Выбран новый работоспособный уездком.

В Самурзаканском уезде.

Резолюция по докладу Уоргбюро на 1-м ус'езде Сам. у.

Заслушав доклад тов. Цитлидзе о работе Самурзаканского уездного оргбюро К. С. М., с'езд в целом находит работу уездного оргбюро удовлетворительной, принимая во внимание условия, в которых приходилось работать уездоргбюро, и уверен в том, что в скором времени работа в союзе станет на должную высоту и союз будет чисто коммунистической революционной организацией — авангардом трудящейся молодежи.

По Советской Грузии.

Экскурсии.

(Тифлис.)

За последнее время районные тифлисские организации К. С. М. Г. устроили ряд экскурсий поГрузии. Устроены 2 экскурсии, одна в Боржом, другая в Батум. Все товарищи остались очень довольны экскурсией. Передают живые впечатления о своейработе дороге. По пути следования устраивали митинги в агит-пунктах, останавливались специально для этого, устраивали вечера-концерты своими силами.

Молодежь копей организуется.

Кутаис Молодежьткварбульских копей с воодушевлением об'единяется под знаменем союза. В районе имеется до 200 членов исключительно молодых рабочих.

Сбор лекарственных трав.

В Осетии (южной) Союзом проводится сбор лекарственных трав. Собрано 40 пуд. красочных листьев. Единовременно проводится кампания по заготовке дров. Заготовлено 6 куб. саженей.

В Кавбюро Ц. К. Р. К. С. М.

Кавбюро занято исключительно подготовкой к Закавказскому с'езду. Ведется широкая пред'с'ездная работа. Кавбюро вошло в соглашение с Кавбюро Ц. К. Р. К. П. об оказании союзу помощи в проведении кавказского, а также уездных и государственных с'ездов, о чем Кавбюро партии издало циркулярное постановление всем организациям Компартии на Кавказе. Кавбюро вошло также в соглашение с Полит-управлением отдельной Кавказской армии о содействии союзу со стороны политических организаций в армии и подготовке и проведения с'ездов молодежи.

Пуотдкавармом циркулярно предписано всем подивам прикрепить членов союза, находящихся в армии, к союзу на время с'ездовской работы. Главное внимание Кавбюро уделяет печатной пропаганде, но эта работа затрудняется отсутствием технических средств издательства. Идет подготовка к организации с'ездовской выставки. Подготовляется к выходу литографированный плакат на мотив об'единение на 4-х языках, разрисованные художественные плакаты, воззвания, известия кавбюро, бюллетени кавбюро, массовая газета и странички в „Красном Воине" „Закавказском гудке" и в „Советском Кавказе".

Кавбюро ЦКРКСМ.

По республикам Закавказья.

По тому же пути (Баку).

В Ленкоранском, Сальянском и др. уездах происходит сбор хлеба, фруктов и овощей усилиями местных организаций Комсомола. Производится сбор продуктов голодающим Поволжья, устраиваются продфонды.

Долой безграмотность.

В Сальянах открыта школа союзных работников и учителей ликвидаторов безграмотности на 75 человек. К концу уборки хлеба учителя будут вполне подготовлены для преподавания во вновь организованных школах грамоты

За красной чертой.

Опровержение слухов.

МОСКВА, 18 августа. Представитель Ангоры обратился к командующему армией с заявлением, в котором категорически опровергает слухи о примирении—соглашении Ангоры с Антантой. Также неверны толки о мобилизации армии восточного фронта и о сосредоточении войск в Карском и Ардаганском районах.

Призрак новой войны.

ЛОНДОН, 18 августа. Английская пресса указывает на опасность новой войны. По общему мнению, заявляет пресса, конфликт между немцами и поляками втянет Францию и Прибалтийские государства в новую войну.

Против войны.

ГЕЛЬСИНГФОРС, 18 августа. Финская пресса заявляет, что прибалтийские государства и Франция ни в коем случае не должны расчитывать на поддержку Финляндии в случае агрессивных намерений в отношении России.

По Советской Грузии.

Краевое экономическое совещание.

ТИФЛИС, 18 августа. На краевом экономическом совещании представитель обвнешторга в Константинополе сделал доклад о внешней торговле. Из доклада выяснилось, что вследствие незнания константинопольского рынка и неумелым сделкам торговля Закавказья с Константинополем дала лишь отрицательные результаты. Протекший опыт дает возможность в будущем избежать всех ошибок. Вообще Константинополь не может удовлетворить Закавказье. В Константинополе наблюдается скопление всякого хлама. Сюда поступают лишь отбросы европейских рынков. Константинопольский рынок так зависит от Закавказья, что Советское Закавказье имеет возможность диктовать свои условия Константинополю. Ближайшая задача наладить связь с Европой и Америкой.

Завязывается торговля.

ТИФЛИС, 18 августа. В Батум прибыли американские коммерсанты для ознакомления с кавказским рынком.

С'езд железнодорожников.

ТИФЛИС, 18 августа. На 20-ое августа в Тифлисе созывается общегрузинский с'езд железнодорожников, на котором окончательно решится вопрос об об'единении всех территориальных дорпрофсожев Закавказских республик.

ИСКУССТВО.

Театральные впечатления.

В первом государственном театре начал выступать известный, заслуженный артист Лепковский. Для любителей и знатоков искусства это конечно большая радость т. к. почтеный артист прекрасный исполнитель классических ролей, один из немногих оставшихся могикан старых театральных традиций.

Мне довелось посмотреть артиста в воскресенье, в пьеске А. Чехова "Лебединая песнь" (Калхас). Со сцены повеяло хорошей школой, чистым искусством, лучшими сценическими иллюзиями. У артиста красивый, гибкий голос, благородство исполнения-богатая мимика, большой декламаторский талант.

Но к сожалению должен отметить, что ставилась собственно не та „Лебединная песнь" А. П. Чехова, которую мы все хорошо знаем по многим печатным изданиям и по многочисленным постановкам в столичных и провинциальных театрах, а какая то другая пьеса со вставными монологами из „Гамлета", „Акосты", „Горе от ума", чего нет в пьесе А. П. Чехова, как нет также в ней и смерти актера, которая совершенно лишает эту прелестную вещицу художественной цельности, но дает за то возможность артисту эффектно, театрально растянутся на полу, под занавес, в судорогах,—и вызвать аплодисменты невзыскательных зрителей, против чего всегда так энергично протестовал даровитый писатель.

В результате получается не привлекательный образ старого одинокого актера, созданный Чеховым, а пьеска со вставными монологами, как бывают водевили со вставными куплетами.

Напрасно так-же была представлена сцена в виде какой то комнаты, когда она должна представлять именно сцену театра после спектакля; и надо было оставить ее в таком виде, в каком она всегда бывает, т. е. с кулисами, с задней, последней стеной и случайно брошенными аксессуарами.

Еще должен отметить, что в исполнении артиста было много декламации, очень хорошей, но почти совсем отсутствовал темперамент и творчество, чуствовалось какая то усталость.

В общем однако артист производит хорошое впечатление и его выступление на сцене государственного театра можно приветствовать, чего нельзя сказать почти о всей остальной программе спектакля.

Как известно шантаны уже закрыты, но в виде вставных номеров они еще проникают даже на сцену государственного театра и в пьесах и в дивертисментах, при чем все эти шантанные и опереточные номера исполняются грубо, достаточно бездарно.

Если есть желание возобновить старинные русские водевили, то их не мало и без шантанных номеров; можно было бы например поставить: „Ночное", „Простушку и воспитанную", „Цыганку", „Дочь русского актера", или „Лев Гурича Синичкина", „Ворону в павлиньих перьях" и прочее. Но упорное стремление насадить в театре шантан, указывает на то, что руководители государственного театра не понимают всего глубокого назначения этих театров, их воспитательную и просветительную роль и ведут дело без всякого руководящего плана.

В отчетном спектакле можно лишь отметить удовлетворительное исполнение декламации, танцев и пения (пролог из „Паяцев"), но общее впечатление было довольно нудное, даже неприятное.

— В Среду в том-же театре спектакль произвел совсем иное впечатление. Артист Лепковский изобразил Мармеладова из бессмертного романа Достоевского „Преступление и наказание" с незаурядной художественной цельностью. Постепенное опьянение, дрожание руки, выкатившиеся глаза, художественный гримм, глубокое страдание в голосе и в глазах—все было сделано вдохновенно, с ярким темпераментом и тонким знанием мятущейся человеческой души.

Весь образ Мармеладова в исполнении даровитого артиста—одно из лучших художественных достижений. Единственное, что не гармонировало с цельностью сценического творчества,—это голос артиста. Он был слишком звучным, чистым, красивым, какого не могло быть у пропойцы Мармеладова, потерявшего давно уже не только голос, но даже образ человеческий.

Сцена из „Демона", исполненная артистами Мирской и Берлямто прошла не-дурно и была хорошо обставлена, только все же на высотах Кавказских гор мы видели вместо Демона голого человека, задрапированного в кружевную мантилью и вместо Ангела испуганную артистку в белом покрывале. Дивертисмент также прошел довольно гладко и уже без всяких уклонов в область шантана.

А. Борисов.

ПИСЬМО В РЕДАКЦИЮ.

Уважаемый т. Редактор, мы, группа лиц, просим Вас поместить настоящее наше письмо в Вашей газете по поводу отзыва о концерте консерватории. Нам безусловно дорога наша консерватория, как единственное пока у нас серьезное учреждение, и потому мы не можем не поднять свой голос в ее защиту. Мы прекрасно отдаем себе отчет в тех трудностях в подготовке к такому новому для Сухума делу, как исторические концерты, чтобы подойти к ним совершенно с другой стороны, чем автор рецензии. Концерты эти имеют для нас двоякую ценность: как источник удовольствия и как обстоятельство, дающее нам возможность обогатить себя сведениями по истории музыки и научиться хоть немного разбираться в музыке и тем расширить свой музыкальный кругозор.

Между тем автор рецензии, направив все свое внимание на исполнителей, совсем забыл о музыке, ничего не сказал о Бахе и не упомянул даже о Генделе. А если коснуться фактов, то даже необ'яснимы те неточности, которые допустил автор заметки. Так утверждение,чтоБах жил в средние века,якобы отмеченное в докладе тов. Всеволожского, прочитанном перед концертом, совершенно не верно. Этого сказано не было и конечно быть не могло.

Было указано, что в музыке Баха наилучшим образом отражены те особенности музыки средних веков, о которых было сказано в докладе и что он (Бах) является таким мастером в контра-пункте, при котором другие иллюстрации излишни. Таким образом, избирая отправным пунктом следования эпоху средних веков и обрисовав характерные особенности этой музыки, нам дали в лице Баха и Генделя лучшую иллюстрацию музыки этой эпохи. Неверно указание в рецензии об устарелости музыки Баха, также отмеченной якобы в докладе. Доклад, указывая. что некоторые приемы и условности музыки Баха, Генделя и Глюка для современных нам музыкантов **покажутся устаревшими**, что весьма естественно, вместе с тем неоднократно подчеркивал, что Бах величаиший гений всех эпох и что он стоит на рубеже двух эпох—старой и новой, царя в обоих, Этих „неточностей" рецензии нам кажется довольно. Переходя по существу к исполнению музыкальных произведений, нам странно было читать, как такой тонкий заток музыки, как это казалось бы, автор заметки сваливает с больной головы на здоровую, говоря. что Попова, талантливая игра которой неоднократно доставляла нам удовольствие, сбила тов.Мульмана, когда для каждого была очевидна ошибка Мульмана. Защищать т. Песковскую-Жило, которую мы давно знаем, ценим и любим, не приходится. Не можем не отметить большого удовольствия от исполнения оркестра и хорового номера, исполненного в начале концерта, также и от игры т. Нудельмана, почему то совсем не упомянутого в рецензии. Если же и были недочеты в исполнении, очевидные для знатоков и тонких ценителей, если в крупных музыкальных центрах такое исполнение было бы слабым, то забывать, что мы живем в Сухуме, никак нельзя, и потому мы считаем своим нравственным долгом приветствовать консерваторию за благое начинание и пожелать ей дальнейших успехов

В заключение считаем нужным сказать, что наше письмо несколько запоздало, так как мы ожидали, что музыкальные деятели Сухума сами отозвутся на защиту консерватории, но к сожалению наши ожидания оказались напрасными.

Д. И. Алания, Л. А. Меклер. П. В Щеголев.

Ответств. Редактор: Т. Волков. Советская типография гор. Сухума. Издатель: Абцентропечать